

Baby Moments



IT_85% ingredienti di origine naturale. EN_85% natural origin ingredients. ES_85% de los ingredientes de origen natural. PT_85% de ingredientes de origem natural. FR_85% d'ingrédients d'origine naturelle. DE_85% Inhaltsstoffe natürlichen Ursprungs. PL_85% składników pochodzenia naturalnego. EL_85% συστατικά φυσικής προέλευσης. HR_85% sastojaka prirodnog podrijetla. TR_85% doğal kökenli içerik. HU_85%-ban természetes összetevők. RO_Ingrediente de origine naturală în proporție de 85%. BG_85% съставки с натурален произход. SR_85% sastojaka prirodnog porijekla. RU_85% ингредиентов – природного происхождения. CZ_85% ingredienci přírodního původu. UK_85% натуральних інгредієнтів. KO_85% 천연유래성분.

85% مكونات طبيعية المنشأ بنسبة AR
IT_Tubo con il 50% di PE riciclato. EN_Tube with 50% recycled PE. ES_Tubo con 50% de PE reciclado. PT_Tubo com 50% de PE reciclado. FR_Tube aus 50 % recyclétem PE. DE_Tube z 50% recyklovaného PE. EL_Συλμιγμένο από 50% ανακυκλωμένο PE. HR_Tuba s 50% recikliranog PE. TR_%50 geri dönüştürülmüş PE içeren tüp. HU_50% újrahasznosított PE-ből készült cső. RO_Tub cu 50% PE reciclat. BG_Tyba c 50% рециклиран PE. SR_Tuba sa 50% recikliranog PE. RU_Тюбик - 50% переработанный пластик. UK_Туба з 50% переробленого PE. KO_50% 재활용 PE. AR_أنبوب ب 50 % من البولي إيثيلين المعاد تدويره.



IT_Astuccio in carta riciclata. EN_Recycled cardboard pack. ES_Estuche de papel reciclado. PT_Embalagem de papel reciclado. FR_Etui en papier recyclé. DE_Faltschachtel aus recyceltem Papier. PL_Opakowanie z papieru z recyklingu. EL_Θήκη σε ανακυκλωμένο χαρτί. HR_Kutija od recikliranog papira. TR_Geri dönüştürülmüş karton ambalaj. HU_Ujrahasznosított kartoncsonmagolás. RO_Cutie din hârtie reciclată. BG_Кутия от рециклиран картон. SR_Reciklirano kartonsko pakovanje. RU_Упаковка - из переработанной бумаги. CZ_Krabice z recyklovaného papíru. UK_Коробка з переробленого паперу. KO_재활용 판지를 사용한 포장재. AR_عبوة كرتون معاد تدويره.

INGREDIENTS, INCI UE (USA) INGREDIENTS: AQUA (WATER), DIETHYLHEXYL CARBONATE, CETEARYL ALCOHOL, BUTYROSPERMUM PARKII BUTTER (BUTYROSPERMUM PARKII (SHEA) BUTTER), GLYCERYL STEARATE, GLYCERIN, CETEARYL GLUCOSIDE, SODIUM CETEARYL SULFATE, ORYZA SATIVA BRAN OIL (ORYZA SATIVA (RICE) BRAN OIL), ALUMINIUM STARCH OCTENYLSUCCINATE, ETHYLHEXYLGLYCERIN, PHENOXYETHANOL, CARBOMER, TOCOPHERYL ACETATE, BRASSICA CAMPESTRIS STEROLS (BRASSICA CAMPESTRIS (RAPESEED) STEROLS), BORAGO OFFICINALIS SEED OIL, MYRISTYL MYRISTATE, PANTHENOL, PROPYLENE GLYCOL, PARFUM (FRAGRANCE), 1,2-HEXANEDIOL, CAPRYLYL GLYCOL, SODIUM HYDROXIDE, SODIUM GLUCONATE, ALLANTOIN.



www.chicco.com/recycle



www.chicco.fr/tri-selectif.html

TR_Yoğun Krem: Shea Yağı, E Vitamini ve Omega 3 bakımından zengin yağların karşımı ile zenginleştirilmiş %85 doğal formülü, cildi derinlemesine besler ve vücudun en kuru bölgelerinde kullanım için uygundur. Kullanım talimatları: temiz ve kuru cilt üzerine, gün içerisinde yada banyo sonrasında sürünüz ve tamamen emilene kadar nazikçe masaj yapınız. Gözleri temas ettirmeyiniz. Ürünü kullanma sorumluluğu: ARTSANA TURKEY BEBİE VE SAĞLIK ÜRÜNLERİ A.Ş. Eski Uskudar Yolu Etket Sokak Uğur Plaza No: 4/1 Kat:12 Ataşehir-İstanbul Türkiye Tel: 0212 250 30 30 Üretici: Artsana S.p.A. via S. Catelli 1 - 22070 Grandate (Como) - Italy

RO_Crema bogata in substante nutritive: Formula de origine naturală în proporție de 85%, îmbogățită cu unt de Shea, Vitamina E și un amestec de uleiuri bogate în Omega 3. Hărește pielea în profunzime și este potrivită pentru utilizare pe zonele cele mai uscate ale corpului. Mod de utilizare: aplicați pe pielea curată și uscată măsând delicat până se absoarbe complet. Evitați contactul cu ochii.

BG_Подхранващ крем: Формула 85% с естествен произход, обогатена с масло от карите, витамин Е и микс от богати на Omega 3 масла. Подхранва кожата в дълбочина и е подходящ за използване в най-сухите области по тялото. Начин на употреба: Начин на употреба: Нанасяйте върху чиста и суха кожа. Масажирайте деликатно до пълно абсорбиране. Избягвайте попадане в очите.

SR_Hranjiva krema: Formula koja je 85% prirodnog porekla, obogaćena si maslacom, vitaminom E i mesavinom ulja bogata Omega 3 masnim kiselinama. Dubinski neguje kožu i pogodna je za korišćenje na najsušijim delovima tela. Uputstva za upotrebu: naneti na čistu i suhu kožu i blago utrljati dok se potpuno ne upije. Izbjegavati kontakt sa očima. Zemlja porekla: Italija. Odgovorno lice za Srbiju: KEPRUM DOO, ul. Glavna br.16, Beograd, tel. 011/2084368, email: HYPERLINK"mailto:office@keprom.com"office@keprom.com

RU_Литательный крем: Формула на 85% из натурална компоненте, обогатена с мастило, витамин Е и смесице на богати на Omega 3 масти. Предназначен для питания наиболее сухих участков тела. Способ применения:нанести на чистую и сухую кожу, легко массировать до полного впитывания. Не допускать попадания в глаза.

CZ_Uživující krém: Receptura z 85 % přírodního původu, obohacená o bambusové maslo, vitamín E a směs olejů bohatých na esenciální mastné kyseliny Omega 3. Uživující pokožku do hloubky a je vhodný pro použití na nej suchší částech těla. Způsob použití: naneste na čistou a suchou pokožku a jemně vtlačte až do úplného vstřebání. Zabraňte kontaktu s očima.

UK_Поживний крем: Формула на 85% складається з натуральних інгредієнтів, збагачена маслом каріте (ши), вітаміном Е та сумішшю олій, багатих на жирні кислоти omega 3. Глибоко живить шкіру, придатний для нанесення на більш сухі ділянки тіла. Спосіб застосування: наносити на чисту і суху шкіру легкими масажними рухами до повного вбирання. Уникайте потрапляння в очі.

KO_리치크림: 85% 천연유래성분 포블린에 시어 버터, 비타민 E 및 오메가-3가 풍부함. 온화한 온열 작용. 피부 깊숙이 영양을 주며 몸의 가장 건조한 부위에 사용하기에 적합합니다. 사용방법: 사용 전 깨끗한 피부에 먼저 세안 후 수건으로 문어물지 않은 피부에 바르십시오.

AR_كريم غني:غنية بزبدة الشيا وفيتامين وخليط من الزيوت الغنية بالأوميغا 3. يغذي أعماق البشرة. وهو مناسب للاستخدام على الأجزاء الجافة بنسبة من الجسم. تعليمات الاستخدام: يوضع الكريم على البشرة النظيفة والجافة وتدللك بنعومة حتى تمتصها البشرة تماما. يجب تجنب ملامسة المستحضر للعينين.



Baby Moments



CREMA RICCA RICH CREAM



con BURRO DI KARITE' e VITAMINA E with Shea Butter and Vitamin E

85% NATURAL ORIGIN FORMULA

TUBE WITH 50% RECYCLED PE

DERMATOLOGICAMENTE TESTATO Dermatologically Tested

BABY SKIN

100 mL e Fl. oz. 3.38

Artsana S.p.A. via S. Catelli 1 - 22070 Grandate (CO)-Italy www.chicco.com Made in Italy



صنع في إيطاليا



8 058664 138470

Cod. 000105960000000

IT_Crema Ricca: Formula 85% di origine naturale, arricchita con Burro di Karité, Vitamina E e un mix di oli ricchi in Omega 3. Nutre in profondità la pelle, è adatta per l'uso nelle aree più secche del corpo. Modo d'uso: applicare sulla pelle pulita ed asciutta, massaggiando delicatamente, fino a completo assorbimento. Evitare il contatto con gli occhi.

EN_Rich Cream: 85% natural origin formula, enriched with Shea Butter, Vitamin E and a mix of oils rich in Omega 3. It nourishes deep in the skin and it is suitable for use on the driest parts of the body. Instructions for use: apply to clean and dry skin and massage gently until completely absorbed. Avoid contact with the eyes.

ES_Bálsamo Protector: Fórmula al 85% de origen natural, enriquecida con manteca de karité, vitamina E y una mezcla de aceites ricos en Omega 3. Nutre profundamente la piel, es adecuada para utilizarla en las zonas más secas del cuerpo. Modo de uso: aplicar en la piel limpia y seca, dando suaves masajes hasta su completa absorción. Evitar el contacto con los ojos.

PT_Creme Rico: Fórmula 85% de origem natural, enriquecida com Manteiga de Karité, Vitamina E e uma composição de óleos ricos em Omega 3. Nutre profundamente a pele, adequado para utilizar nas áreas mais secas do corpo. Modo de utilização: aplique sobre a pele limpa e seca, massageando delicadamente até sua completa absorção. Evite o contacto com os olhos.

FR_Crème riche: Formule à 85% d'origine naturelle, enrichie en Beurre de Karité, en Vitamines E et en un mélange d'huiles riches en Omega 3. Elle nourrit la peau en profondeur et est adaptée à l'utilisation sur les zones les plus sèches du corps. Mode d'emploi: appliquer le produit sur la peau propre et sèche, en massant délicatement, jusqu'à absorption complète. Eviter le contact avec les yeux.

DE_Reichhaltige Creme: Formel mit 85% natürlichem Ursprung, angereichert mit Sheabutter, Vitamin E und einer Mischung aus Omega-3-reichen Ölen. Nährt die Haut tief und eignet sich für die Anwendung auf den trockensten Bereichen des Körpers. Anwendung: auf die saubere und trockene Haut auftragen und sanft einmassieren bis sie vollständig eingezogen ist. Kontakt mit den Augen vermeiden.

PL_Krem odżywczy: Zawiera 85% składników pochodzenia naturalnego, wzbogacony masłem Karité, witamina E i mieszanką olejów bogatych w Omega 3. Głęboko odżywia skórę, nadaje się do stosowania w najbardziej suchych miejscach ciała. Sposób użycia: Nakozyc na czystą i suchą skórę i delikatnie masować, aż do całkowitego wchłonięcia. Unikać zetknięcia się produktu z oczami.

EL_Πλούσια Κρέμα: Σύνθεση κατά 85% φυσικών προέλευσης εμπλουτισμένη με βούτυρο καριτέ, βιταμίνη E και ένα μείγμα ελαίων πλούσιων σε Ωμέγα 3. Θρέπει το δέρμα σε βάθος, είναι κατάλληλη για χρήση στις πιο ξηρές περιοχές του σώματος. Τρόπος χρήσης: Σε κάθε αλλαγή πανός, απλώστε ένα λεπτό στρώμα πάνω σε στεγνό δέρμα, κινώντας απαλά με τα χέρια.

HR_Hranjiva krema: Formula s 85% sastojaka prirodnog podrijetla, obogaćena shea maslacom, vitaminom E i mješavinom ulja bogatih omegom 3. Dubinski hrani kožu, pogodna je za uporabu i na vrlo suhim područjima tijela. Način uporabe: nanijeti na čistu i suhu kožu, nježno umasirati dok se krema u potpunosti ne upije. Izbjegavati kontakt sa očima.

HU_Bortápláló Krém: 85%-ban természetes összetevők, shea vajjal, E-vitaminnal és Omega 3-ban gazdag olajkeverékekkel dúsítva. Tápálja a bőr mélyrétegeit és alkalmas a legtöbbszörösen szárazabb részekre is. Használati utasítás: kenje gyöngéden masszírozva a teljes felszívódásig a tisztá és száraz bőrre. Kerülje a termék szembe jutását.